

Microsoft SideWinder Force Feedback Pro ,É,Â,¢,Ä

Microsoft SideWinder •i,ð,“f,¢ã,°,¢,½,¾,«A, ,è,¤,Æ,¤,²,‘,¢
,Ü,·B

Microsoft SideWinder Force Feedback Pro



SideWinder Force
Feedback Pro —
p, ,é,ÆAftfH[fX
ftfB[fhfofbfN
fQ[f€“à,lfAfNfVftf“,ð’lŠ
‘,À,«AfQ[f€,¤,æ,è,¢
,À,»¤Šy,μ,-
,È,è,Ü,·BftfH[fX
ftfB[fhfofbfN,É
‰À,|A SideWinder Force
Feedback Pro
,lŠvV“l,ÈfffUfCf“lA
‰oõ“K,ÈŽg—
p““, ,æ,Ñ,“x,Èfvf[fOf
‰f}frfSfefB,ì@"\,ð’C
‰À,μ,Ü,μ,½B
SideWinder Force
Feedback Pro ,íAftfH[fX
ftfB[fhfofbfN,ì,È,¢fQ[f€
,À,íA'Èí,ìWftfCfxfefBfbf
N,Æ,μ,À<@"\
,μ,Ü,·,¤AžY,ì,æ,¤,È’C
‰À<@"\,¤, ,è,Ü,·B

- fVftfg f{f^f“,¤Žg—
p,À,«,é,½,ß]A'½,-
,lfQ[f€,ÀAfvf[fOf
‰f€‰À"\,Èf{f^f“,¤ 8
Ží—þ,©,ç 16 Ží—
þ,ÈŠg’f,¤,è,Ü,·B
- fnf“fhf<,ì‰ñ”]
,È,æ,À,À[A[V,μ,¢fWftf
CfxfefBfbfN,ì‘€]i,¤
‰À"\
,À,·B,½,Æ,¡,íAfQ[f€
,È,æ,À,À,íAfnf“fhf<,ð
‰ñ”],μ,Àf
‰f_][,ð]§¤ä,μ,½,èA
ž<“,ð]Ø,è‘Ö,¡,é,±
,Æ,¤,À,«,Ü,·B



šö~A]€-Ú

fWf#fCfXfefBfbfN,ðfRf“fsf...□[f^,AE AC “dCE¹,ÉÚ‘±,..é

- 1 fRf“fsf...□[f^,ì”w-É,É, ,é 15 fsf“,ífQ□[f€ f]□[fg,ì^É'u,ðŠm”F,μ,Ü,·□B'É□í□A,±,íf]□[fg,íTfEf“fh f]□[fh,íf}fCfN,âfXfs□[f]□[-p,f]□[fg,ì-x,è,É”z'u,³,ê,Ä,¢,Ü,·□B
- 2 fRf“fsf...□[f^,ífQ□[f€ f]□[fg,ÉfQ□[f€ fRf“fgf□□[f%oo,ì 15 fsf“,ífRf!fNf^,ð□U‘± ,μ□AŠmŽÀ,É□·,μ□ž,Ü,é,Ä,¢,é,±,AE,ðŠm”F,μ,Ü,·□B
- 3 fQ□[f€ fRf“fgf□□[f%oo,ì AC “ü—ífPfbfg, (SÜCE^) ,ð,ì^É'u,ðŠm”F,μ,Ü,·□B
- 4 AC fAf_fvf^,ì DIN f^fCfv,ìSÜCE^fvf%ooFO,ðfQ□[f€ fRf“fgf□□[f%oo,ì AC “ü—ífPfbfg,É□·,μ□ž,Ý,Ü,·□B
- 5 AC fAf_fvf^,ð•CfRf“fZf“fg,É□·,μ□ž,Ý,Ü,·□B

f□f,

- **d-v:** ,”Žg,¢,ífRf“fsf...□[f^,É 15 fsf“,íf!fbfgf□□[fN f]□[fh,³Žæ,è•t,~,ç,é,Ä,¢,é□é□#□AfQ□[f€ fRf“fgf□□[f%oo,ðf!fbfgf□□[fN f]□[fh,É□U‘±,μ,É,¢,æ,¤,É’□^Ó,μ,Ä,,³/₄,³,¢□B
- **AC fAf_fvf^,í□A•K, .,□>•i,É•t’®,ì,à,ì,ðŽg—p,μ,Ä,,³/₄,³,¢□B,»,ì’¹/₄,ì AC fAf_fvf^,ðŽg—p,·,é,AE□AC€ì□á,â%o!□D,ìCE ^ò,É,È,è,Ü,·□B**
- CfRf“fZf“fg,í□AfQ□[f€ fRf“fgf□□[f%oo,ì<ß,,É, ,è□AŠÈ’P,ÉŽè,³“í,,à,ì,ðŽg—p,μ,Ä,,³/₄,³,¢□B
- ftfH□[fX ftfB□[fhfofbfN,ðŽg—p,·,é,É,í□AfQ□[f€ f]□[fg,ð”ò,!,½fTfEf“fh f]□[fh,ð MIDI ,³Žg,!,é□ó’Ó,É□Ý’è,μ,Ä,~,©,È,~,é,î,È,è,Ü,¹,ñ□B

fWftfCfxfefBfbfN,iftfH[fX,ðfefXfg,..,é

SideWinder Force Feedback Pro ,É,íAftfH[fX ftfB[fhfofbfN ¹‰ož,]fQ[f€,ðŽ,A,Ä,ç,È,,Ä,àftfH[fX ftfB[fhfofbfN,i<@"\,ðfefXfg,Ä,«,é,æ,¤,É,A, ,ç,©,¶,ß,ç,,Ä,©,iftfH[fX,a'g,Ý,ž,Ü,ê,Ä,ç,Ü,·BfQ[f€,É %‰½,–å'è,¤, ,é,ÆŠ',¶,½,é,‡,àAfefXfg ftfH[fX,ðŽg,Ä,Ä-å'è,ìŒ^ö,‡Q[f€ ,É, ,é,ì,©AfWftfCfxfefBfbfN,É, ,é,ì,©,ðSm" F,Ä,«,Ü,·B

- 1 fWftfCfxfefBfbfN,ì"à' ftfH[fX,ðŽg,Ä,ðfefXfg,..,é,é,‡,íA[fRf"fgf[] [f< fpflf<],ì [fQ[f€ fRf"fgf[] [f‰] ,ðŽg—p,µ,Ü,·B ,±,±,‡,ðfNfSfbfN,·,é,Æ,A[fRf"fgf[] [f< fpflf<],ì [fQ[f€ fRf"fgf[] [f‰] ,‡Š,«,Ü,·B
- 2 [fRf"fgf[] [f‰] ,ì]fSfxfg f{fbfNjX,©,ç [Microsoft SideWinder Force Feedback Pro] ,ð'!`ð,µ,Alfvf,fpfefB] ,ðfNfSfbfN,µ,Ü,·B
- 3 [ftfH[fX] f^fu,ðfNfSfbfN,µ,Ü,·B
- 4 fWftfCfxfefBfbfN,ìfnf"fhf<,ð^-,é,‡Afnf"fhf<]f{f^f<,Ü,½,ífx[fX f{f^f<,ð‰Y,·,Æ,A'î %‰ž,·,é,ftfH[fX,ðS',¶,é,±,Æ,¤,Ä,«,Ü,·BftfH[fX,ìži—p,íAf{f^f<,É,æ,Ä,Ä^Ü,è,Ü,·B
- 5 fVftfg f{f^f<,ð‰Y,µ,È,¤,çžè,‡ 4,ì'€]i,ðŒJ,è•Ó,µ,¤A,»,é,¼,é,]f{f^f<,ì 2,Ä-Ú,iftfH[fX,ðfefXfg,µ,Ü,·B

f, f,

- ftfH[fX,‡Š',¶,ç,è,È,ç,é,È,ç,é,‡,â,¤A"Ý,ç,¤A"r,Ø,é,é,¤A'x,é,é,Æ,ç,Ä,½,é,‡,íA[‡,•,ñ] f^fu,ðfNfSfbfN,µ,¤A[fgf%o]fuf<fvf...‡[fefBf"fo] f{f^f<,ðfNfSfbfN,µ,Äfgf%o]fuf<fvf...‡[f^,ðN"®,µ,Ü,·B
- fWftfCfxfefBfbfN,ìfnf"fhf<,É,íZf"ft,‡"à',³,é,Ä,„,è,‡Afnf"fhf<,¤^-,ç,è,Ä,ç,È,‡,Æfnf"fhf<,í"®,«,Ü,¹,ñ,µB,‡,ì<@"\,íAfnf"fhf<,¤^-,ç,è,Ä,ç,È,ç,Æ,«,É—]•¤,È"®‡,¤s,í,é,È,ç,æ,¤,É,·,é,½,ß,ì,ä,ì,Ä,·B
- fGf"fwf",ìfAfCfhf<ó'Ô,ìftfH[fX,]æ,¤,É,¤AfTf"fvf<ftfH[fX,]t,É,íAftfH[fX,]fcefxf<,¤ [žä],É,È,Ä,Ä,ç,é,ÆŠ',¶,È,,ç,¤,ä,]¤, ,è,Ü,·B<æ•È,µ,È,,ç,ÆŠ',¶,½,ç,¤A[¤Y'è] fy[fW,ì [ftfH[fX],]fcefxf<,¤ ['] ,Ü,½,í ['] ,É,µ,Ä,ç,¤A"xfefXfg,µ,Ä,,³/⁴,³,ç,¤B



ŠÖ~A¤€-Ú

fQ[f€—p,iftfH[fX,í<,³,ð]Ý'è,.,é

- 1 fQ[f€'t,É'íš',·,éftfH[fX,í<,³,ð]Ý'è,·,é,É,íA[fRf"fgf[]f<fpflf<],É, ,é [fQ[f€ fRf"fgf[]f%o],ífvf[]fpfefB,ðžg—p,µ,Ü,·B,±,± [] ,ðfNfSfbfN,·,é,ÆA[fRf"fgf[]f<fpflf<],í [fQ[f€ fRf"fgf[]f%o],ášJ,«,Ü,·B
- 2 [fRf"fgf[]f%o],ífSjXfg f{fbfNfx,©,ç [Microsoft SideWinder Force Feedback Pro],ð'l'ð,µA[fvf[]fpfefB],ðfNfSfbfN,µ,Ü,·B
- 3 [ð]Ý'è] f^fu,ðfNfSfbfN,µ,Ü,·B
- 4 [ftfH[fX ftfB[fhfofbfN] fxfofCf_,ð [žā]A['t],Ü,½,í[<],í^é'u,Ü,Áfhf%ofbfO,µAfQ[f€'t,É'íš',·,éftfH[fX,í<,³,ð]Ý'è,µ,Ü,·B

f[]f,

- fZf"f^fSf"fo ftfH[fX,àftfH[fX,í^éží,À,·B,±,í,½,ßAfH[fX ftfB[fhfofbfN,ðfljt,É,·,é,ÆAfZf"f^fSf"fo ftfH[fX,É,à%oe<ž,áo,Ü,·B
- ftfH[fX ftfB[fhfofbfN,íæø%o,É,íAfWftfCfXfefBfbfN,ðfZf"f^[][^é'u,©,ç%".,É,é,Ù,çžä,-,È,è,Ü,·BfWftfCfXfefBfbfN fnf"fhf<,ðfZf"f^[][^é'u,É,·,é,Æ,«,iftfH[fX,ážä,ç,ÆAfnf"fhf<,ðfZf"f^[][^é'u,É,ç%".,ÉæX,·,½é,É,é,æ,á,è,Ü,·B

■ ŠÖ~A]€-Ú

fWf#fCfXfefBfbfN,ifZf“f^fŠf“fO ftfH@fX,ðY’è,·,é

- 1 fZf“f^@l^É'u,©,çfWf#fCfXfefBfbfN,ð^Ú“®·,é,ì,É•K—v,È—í,ì<,³,íA[fRf“fgf@@[f< fpflf<],ì [fQ@][f€ fRf“fgf@@[f%oo],ífvf@fpfefB,ðŽg,ÄY’è,μ,Ü,·B,±,±,®,ðfNfŠfbfN,·,é,Æ@A[fRf“fgf@@[f< fpflf<],ì [fQ@][f€ fRf“fgf@@[f%oo],¤ŠJ,«,Ü,·B
- 2 [fRf“fgf@@[f%oo],ìê—,©,ç [Microsoft SideWinder Force Feedback Pro],ð'ð,μ@A[vfv@fpfefB],ðfNfŠfbfN,μ,Ü,·B
- 3 [ðY’è] f^fu,ðfNfŠfbfN,μ,Ü,·B
- 4 fQ@][f€'t,Éfnf“fhf<,©,çŽó,·,é”íR,ð,C,ì'ö“x,É,·,é,©,É%oož,¶,Ä@A[fZf“f^fŠf“fO],ífxf%oofCf_,ð[Žã]@A['t]@A[<],ì,¢,·,é,©,Éfhf%oofbfO,μ,Ü,·BŽè,ì“®,«,É’; ,é”íR,ð@A@ñ,É,·,é,É,í[Žã],ð@A@ñ,É,·,é,É,í[<],ð'I,ñ,Ä,³/4,³,¢B

f@f,

- 1 fZf“f^fŠf“fO ftfH@fX,àftfH@fX,ì^êŽí,Ä,·B,±,ì,½,ß@AftfH@fX ftfB@fhfofbfN,ðflft,É,·,é,Æ@A[Zf“f^fŠf“fO ftfH@fX,É,à%oe<¿,¤@o,Ü,·B

■ ŠÖ~A@€-Ú

fWfCfXfefBfbfN, l'2®

SideWinder Force Feedback Pro ,íAŽY, ì,Æ,«,ÉŽ©“®”I,É’²®®,³,ê,Ü,·B

- SideWinder fQ[f€ fRf“fgf[][%] fftfgfEfFfA 3.0 ,ðfCf“fXfg[][f<,·,éB
- fRf“fsf...[]f^,ðÄ<N“®”,·,éB

d-v

fZf“f^[]^E'u,ð³,μ,Ý'è,·,é,½,ß,ÉA fRf“fsf...[]f^,ì<N“®’t,íAfWfCfXfefBfbfN,fnf“fhf<,ð'€ì,μ,È,¢,Å,-,³/₄,³,¢B

fQf,

- fQ[f€,É,æ,Á,Ä,íAfWfCfXfefBfbfN,ìÄ'²®®,²—v<,³,ê,é,±,Æ,²,·,è,Ü,·B•K—v,Èê‡,É,íAfQ[f€,íŽwŽ; É],Á,Ä SideWinder Force Feedback Pro ,l'2®®,ðs,Á,Ä,³/₄,³,¢B
- [fRf“fgf[][f< fpflf<],ì[fQ[f€ fRf“fgf[][%]],ðŽg—p,μAMicrosoft SideWinder Force Feedback Pro ,íó'Ô,² [OK],É,È,Á,Ä,¢,ÄA fRf“fgf[][%] 1 ,äS,,è“-,Á,ç,ê,Ä,¢,é,±,Æ,ðŠm" F,μ,Ü,·B,±,ì<Y'è^ÈŠO,Á,íAŽ©“®’t,ís,i,ê,Ü,¹,ñB
,±,± [img],ðfNfSfbfN,·,é,ÆA[fRf“fgf[][f< fpflf<],ì[fQ[f€ fRf“fgf[][%]],äS],«,Ü,·B



ŠÖ~A€-Ú

SideWinder Force Feedback Pro —p,ÉfQ[]f€,ð]Y'è,·,é

fQ[]f€,É,æ,Á,Ä,íASideWinder Force Feedback Pro ,í@"\,ðftf<,É—~—
p,·,é,½,ß,É]Y'è,ð•í]X,μ,È,~,é,í,È,ç,È,ƒ,à,í,~,é,Ü,·BfQ[]f€,ä]A

- “Á’è,ífWf+fCfXfefBfbfN,í'l'ð,ð•K—v,Æ,μ]A^é—,í't,É SideWinder Force Feedback Pro
,ä,È,ç]é]#,íAThrustMaster ,Ü,½,í CH Flightstick Pro ,ð'l'ð,μ,Ä,,¾,³,ç]B
- fXf]fbfgf<,âf%of_][,í'€]i,È,C]A'OŒä (Y Ž²•ÛŒÜ)]A]¶‰oE (X Ž²•ÛŒÜ)
^ÈŠO,í'€]i,ä,À,«,é]é]#AfQ[]f€,íf}ffj...fAf<,ðŽQ[]Æ,μ,Ä]AfWf+fCfXfefBfbfN,ífXf]fbfgf<,â‰oñ"],ä,±
,é,ç,í'€]i,ðŽA]s,·,é,æ,¤,ÉfQ[]f€,ð]Y'è,μ,Ä,,¾,³,ç]B
- X]AY,í 2 Ž²•ÛŒÜ,¾,~,ä,€]‰oÃ"l,È]é]#,í]A2 'ä,í 2 Ž²fWf+fCfXfefBfbfN,ðŽg—p,À,«,é,©,ðŠm" F,μ,Ä,-
,¾,³,ç]BŽg—p,À,«,é]é]#,í]AfQ[]f€,í]Y'è,ð•í]X,·,é,±,Æ,È,æ,Á,A]AfXf]fbfgf<,âfWf+fCfXfefBfbfN,í
‰oñ"],ð 2'ä-U,ífWf+fCfXfefBfbfN,Æ,μ,Ä<@"\,³,¹,é,±,Æ,ä,À,«,Ü,· (X2 = %oñ"]]AY2 = fXf]fbfgf<)]B

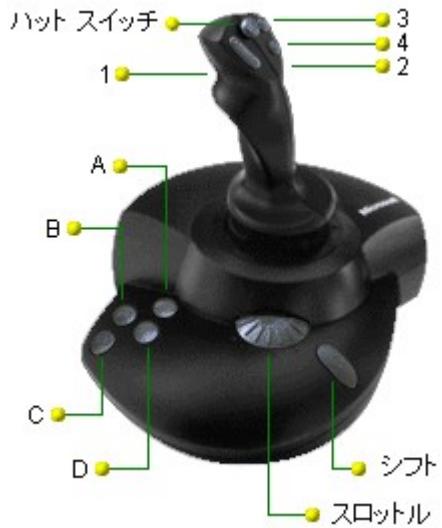
f]f,

SideWinder fQ[]f€ fRf“fgf]f[f< fv]f]ftf@fCf‰o,ðŽg—p,·,é,±,Æ,È,æ,Á,Ä]A]À'å 2 Ží—p,Ü,À,ífQ[]f€
fAfNfVf]“,ð,»,é,½,ê,ífWf+fCfXfefBfbfN,ífx]fX f{f^f“]Afnf“fhf< f{f^f“]Afnf]fg fXfCfbf` ,ÈŠ,,è“-,À,é,±
,Æ,ä,À,«,Ü,·B
,±,±  ,ðfNfŠfbfN,·,é,Æ]A[fvf]ftf@fCf< fZfŒfNf^],ä]S,«,Ü,·B

■ ŠÖ~A]€-Ú

SideWinder Force Feedback Pro ,ífRf“fgf□□[f<ŠT—v

□}
,í‘,ífRf“fgf□□[f<,ðfNfŠfbfN,·,é,Æ□A,»,ífRf“fgf□□[f<,íŠÈ’P,È□à-
¾,²•\Z!,³,ê,Ü,·□B



f□f,

- SideWinder fQ□[f€ fRf“fgf□□[f< fvfvftf@fCf‰,ÆfVftfg
f{f^f“,ðZg—p,µ,Ä□AfWftfCfXfefBfbfN,ì,»,é,¼,ê,ífx□[fx
f{f^f“□Afnf“fhf< f{f^f“□Afnfbfg fXfCfbf` ,É□À'å 2
,Â,ífQ□[f€ fAfNfVftf“,ðS,,é“-,Ä,é,±,Æ,²,Å,«,Ü,·□B

,±,± ,ðfNfŠfbfN,·,é,Æ□A[fvf□ftf@fCf< fZfŒfNf^]
,²SJ,«,Ü,·□B

fñf“fhf<ñ,if{f^f“

fñf“fhf<ñ,í 4 ,Ä,if{f^f“,í A]—^,jfWf#fCfXfefBfbfN f{f^f“,É’
‰ož,µ,½,à,ì,Ä,·B,±,ê,ç,if{f^f“,iŽg—p•ù-@,í AfQ[f€
,É,æ,Ä,Ä^Ü,É,è,Ü,·B,Ü,½A•W€Y’è,Ä,í A,±
,ê,ç,if{f^f“,i^ê•”,µ,©Žg—p,µ,É,cfQ[f€,à, ,è,Ü,·Bf{f^f“,í @”\
,É,Ä,¢,Ä,í AfQ[f€,if}fij...fAf<,ÄSm”F,·é,© AfQ[f€’†,Éf{f^f“,ð
‰Y,µ,Ä,Y,Ä,,¾,³,¢B



- SideWinder fQ[f€
fRf“fgf[]f‰o
fvf[]ftf@fCf‰o,ÆfVftfg
f{f^f“,ðŽg—
p,µ,A]A,»,ê,½,è,if{f^f
“,É]ä 2 ,Ä,ifQ[f€
fAfNfVftf“,ðS,,è“-
,Ä,é,±,Æ,¤,Ä,«,Ü,·B

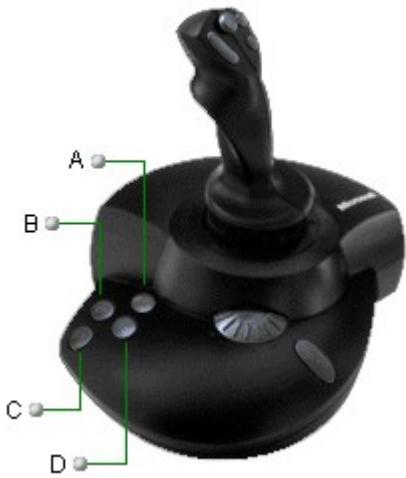
,±,± [■],ðfNfŠfbfN,·,é,Æ]A[fvf[]ftf@fCf< fZfŒfNf^] ,¤ŠJ,«,Ü,·B

■ ŠÖ~A]€-Ú

fx[[fX f{f^f“

,±,ê,ç,íf{f^f“,ížg—p•û-@,íAfQ[[f€
 ,É,æ,Á,Ä^Ù,È,è,Ü,·B,Ü,½A•W€Ý’è,Á,íA,±
 ,ê,ç,íf{f^f“,í^ê•”,µ,©Žg—p,µ,È,çfQ[[f€,à, ,è,Ü,·Bf{f^f“,í<@”\
 ,É,Á,ç,Á,íAfQ[[f€,íf}fj...fAf<,ÄSm”F,:é,©AfQ[[f€’t,Éf{f^f“,ð
 %oÝ,µ,Ä,Y,Ä,,¾,,³,çB

- SideWinder ,ífQ[[f€
 fRf“fgf[[f%o
 fvf[[ftf@fCf%o,Æfvftfg
 f{f^f“,ðžg—
 p,µ,Ä[A,»,ê,¼,ê,íf{f^f
 “,ÉÅå 2 ,Á,ífQ[[f€
 fAfNfVf[[f“,ðS,,é“-
 ,Ä,é,±,Æ,ä,Á,«,Ü,·B



f[[f,

• žg—p,Á,«,éf{f^f“,í”,íAfQ[[f€,É,æ,Á,Ä^Ù,È,è,Ü,·B]—^,í 2
 f{f^f“,Ü,½,í 4 f{f^f“ fwftfCfXfefBfbfN,ðžg—p,·,é,æ,¤
 ,ÉÝŒv,³,ê,½fQ[[f€,Á,íASideWinder Force Feedback Pro
 ,ífx[[fX f{f^f“,äžg—p,Á,«,È,ç,±,Æ,à, ,è,Ü,·BfQ[[f€“à,Äžg—
 p,Á,«,éf{f^f“,í”,âfQ[[f€“à,Á,íšef{f^f“,í<@”\,É,Á,ç
 ,Á,íAfQ[[f€,íf}fj...fAf<,ðžQ[[Æ,µ,Ä,,¾,,³,çB

,±,± ■ ,ðNfšfbfN,·,é,ÆA[fvf[[ftf@fCf< fZfŒfNf^] ,äšJ,«,Ü,·B

fVftfg f{f^f"

fVftfg (♦) f{f^f",íAŽY,ì,¢,,é,©,í•û-@,AŽg—p,A,«,Ü,·B

- 1 fQ[f€,íflfvfVftf"‰æ-
Ê,âY'è‰æ-Ê,A A10 "Ô-
Ü,íf{f^f",ÉS,,è"-,Ä,é,+
,Æ,¤,Ä,«,Ü,· (f]fxf^f€
f{f^f",íY'è,‰æ"\"
,EfQ[f€,íé‡,í,Ý)B



- 2 fVftfg f{f^f",Æ,µ,AŽg—
p,A,«,Ü,·BfWftfCfXfefBfbf
N,í,Ù,Æ,ñ,C,íRf"fgf‰f<,É
íASideWinder fQ[f€
fRf"fgf‰f% f
ftfgfEfFfA,ðŽg,Á,Ä 2
,Ä,íQ[f€ fAfNfVftf"
,ðS,,è"-,Ä,é,+
,Æ,¤,Ä,«,Ü,·B,½,Æ,|,íAfV
f...‰fefBf"fo fQ[f€,ÅAA
f{f^f",ð•‰Sí•íXf{f^f",Æ,
µ,AŽg—p,µAfVftfg + A
f{f^f",ð'e-
ð•íXf{f^f",Æ,µ,AŽg—
p,·,é,+ ,Æ,¤,Ä,«,Ü,·B

f□f,

- fVftfgó'Ô,íf{f^f",ÉS,,è"-,Ä,½"®,ðŽÀs,·,é,É,íAfVftfg
f{f^f",ð‰Y,µ,È,¤,ç-U"l,íf{f^f",ð‰Y,µ,Ü,·B‰L,í—
á,Ä,íAfVftfg f{f^f",ð‰Y,µ,È,¤,ç A f{f^f",ð‰Y,·,Æ'e-
ð,¤,íX,³,êAA f{f^f",³,ð‰Y,·,Æ•‰Sí,¤,íX,³,ê,Ü,·B
• ã,í,ÅA,±,íL†,¤,ä,ž,í,éf{f^f",íAfVftfg'€,í,É'í
‰ž,µ,Ä,¢,Ü,·B

fñfbfg fXfCfbf`

fñfbfg fXfCfbf` ,ðøežw, Å‰oÝ, ;, ±
, Æ, É, æ, Á, Ä, Å, • ÚŒü, ðfRf“fgfØØ[f<, Å, «, Ü, · BfQØ[f€
, É, æ, Á, Ä, Å, ^Ù, É, è, Ü, ·, a, A, ^é”É”, Éfnfbfg
fXfCfbf` ,í, AZÝ, i“®øi, ðfRf“fgfØØ[f<, μ, Ü, · B



- Ž<“_
- ñæ, è•”, ñiøs • ÚŒü
- ñq<ó<@, ñø, “x
- 3D fQØ[f€, í, ¶¶¶
‰E, Ü, ½, í, ä
‰º• ÚŒü, i“®øi

fØf,

• , ·, x, Ä, ñfQØ[f€, Äfnfbfg fXfCfbf` , ðŽg—
p, Å, «, é, Æ, ÍŒÅ, è, Ü, ¹, ñ, Bfnfbfg fXfCfbf` , ñ, @”, É, Å, ç
, Å, í, AfQØ[f€, ñf}fj...fAf, ÅSm”F, , é, ©, AfQØ[f€’t, Éf{f^f”, ð
‰oÝ, µ, Å, Ý, Å, ³/₄, ³, ç, BSideWinder fQØ[f€ fRf“fgfØØ[f‰o
fvfØftf@fCf‰o, ðŽg, Å, Ä, AfQØ[f€ fAfNfVftf”, ðfnfbfg
fXfCfbf` , ñ, üŒüf|fCf“fg, ÉS,, è, -, Å, é, ±, Æ, «, Å, · B

, ±, ±  , ðfNfŠfbfN, ·, é, Æ, A[fvftf@fCf< fZfŒfNf^] , a, ŠJ, «, Ü, · B

fXf□fbfgf<

fXf□fbfgf<,ðŽg—p,·,é,Æ□AŽY,ì,æ,¤,ÈfQ□[f€ fAfNfVf#f“,ð”÷--
,ÉfRf“fgf□□[f<,·,é,±,Æ,¤,Å,«,Ü,·□B



- „i—í
- fXf□fbfgf<
- „x

f□f,

• fXf□fbfgf<,ì<@”\,í□AfQ□[f€
,É,æ,Å,Å^U,È,è,Ü,·□B,Ü,½□A•K,,,μ,àfXf□fbfgf<
fRf“fgf□□[f<,¤,Å,«,é,Æ,íCEÅ,è,Ü,¹,ñ□BfQ□[f€“à,åfXf□fbfgf<,ðŽg
—p,Å,«,é,©,Ç,¤,©,í□AfQ□[f€,]f}fjf...
fAf<,ÅŠm”F,·,é,©□AfQ□[f€’†,Éf{f^f“,ð‰oY,μ,Å,Ý,Å,,¾,³,¢□B



šÖ~A□€-Ú

fWf#fCfXfefBfbfN, lfnf“fhf<, l%oñ”]

fWf#fCfXfefBfbfN, lfnf“fhf<, l%oñ”], ³, ¹, é, ±, Æ, É, æ, Á, Ä, A'æ 3 , lŽ², l'€lì, a‰oÅ“\, Å, ·Bfnf“fhf<, l%oñ”], ðŽg—p, µ, Ä, A]—^, l X Ž²• ûŒÜ (O‰oE)AY Ž²• ûŒÜ ('OŒä) ^ÈŠO, l'€lì, ð, ·, é, ± , Æ, a, Å, «, Ü, ·BŽAÛU, l'€lì, fQ[f€, É, æ, Á, Ä, Ü, ï, Ü, ·B

fnf“fhf<, l%oñ”], lAŽY, l, æ, x, È‘€lì, ÈŽg—p, Å, «, Ü, ·B

- Ž<“, l•l]X
- flfufWfFfNfg, l%oñ”]
- •ší, l]Æl€, l]Y’è
- •ûŒÜ’ç, l'€lì
- %oì•ûŒÜ, Ö, l]Ú”®



fif,

• fQ[f€“à, ÅfWf#fCfXfefBfbfN, l%oñ”], aŽg—p, Å, «, é, ©, Ç, x , ©, aAŽg—p, Å, «, élêl‡, lŽAÛU, l“@lì, É, Å, ç, Å, lAfQ[f€ , l}fj...fAf, ðŽQlÆ, µ, Å, , ³, çBŽAÛU, ÈfWf#fCfXfefBfbfN, ð %oñ”], µ, ÄŠm”F, ·, é, ±, Æ, à, Å, «, Ü, ·BfQ[f€, É, æ, Á, Ä, lA, ± , l“@lì, ð luf‰of l]sŒälv , ÆŒÄ, Ö, ±, Æ, a, , è, Ü, ·B

fQ f€“à,ÄfWf+fCfXfefBfbfN,ð“® ,© ,µ,Ä,à‰o½,à<N,±,ç,È,¢
fQ f€’t,ÉfWf+fCfXfefBfbfN,ð“® ,© ,µ,½,èÅAf{f^f”,ð‰oÝ,µ,Ä,à‰o½,à<N,±
,ç,È,¢éÅf,íÅAŽÝ,í_”_,ðSm”F,µ,Ä,,¾,³,¢ÅB

- SideWinder Force Feedback Pro ,jfRf“fgf@@[f<,²³,µ,“®ì,µ,Ä,¢,é,±,Æ,ðSm”F,µ,Ä,,¾,³,¢ÅB
- fWf+fCfXfefBfbfN,jfRf“fgf@@[f<,ðfefXfg,·,éÅB
[fRf“fgf@@[f<,fpflf<] ,í [fQ f€ fRf“fgf@@[f‰o] ,ÄfWf+fCfXfefBfbfN,í{f^f”,²³,µ,“®ì,µ,Ä,¢,éÅf,íÅAfQ[f€,ä
SideWinder Force Feedback Pro fWf+fCfXfefBfbfN,É’‰ož,µ,Ä,¢,È,¢
,©ÅAfQ[f€“à,ÄfWf+fCfXfefBfbfN,ðflf”,È,µ,È,·,é,î,È,ç,È,¢‰oÂ”\<,², ,è,Ü,·ÅB,±,jfVftfgfEfFfA,í”-
,”Žz”,ÄÅACEYS·\<,²,È,¢,±,Æ,¤,í,©,A,A,¢,éfQ[f€,í^é—,íÅASideWinder Precision Pro ,í Readme
ftf@fCf<,É<LÚ,³,ê,Ä,¢,Ü,·ÅB’¼ZD,ífQ[f€ fRf“fgf@@[f‰o,ð—~p,·,é,½,ß,ífQ[f€,íÅY’è•û-@,É,Ä,¢
,Ä,íÅf,í•ñ,íÅfQ[f€,jf...fAf<,åfQ[f€,í””,Œ³,í Web fTfCfg,ðZQÅE,µ,Ä,,¾,³,¢ÅB
- fWf+fCfXfefBfbfN,æfRf“fsf...@[f^,í”w-È,É, ,é 15 fsf“ fQ f€ f|fg,ÉSmŽÀ,ÉÅU’±,³,ê,Ä,¢,éÅB,“Žg,¢
,ífRf“fsf...@[f^,É 15 fsf”,ífIfbfgf@@[fN f|fg,²’•’,³,ê,Ä,¢,éÅf,íÅAfWf+fCfXfefBfbfN,È,ç,ífQ[f€
fRf“fgf@@[f‰o,ðflf,ífRf“fgf@@[fN f|fg,ífRf|fN^,ÉÅU’±,µ,È,¢,æ,¤,éÅ\•²’ÅÓ,µ,Ä,,¾,³,¢ÅB
- ,“Žg,¢,ífRf“fsf...@[f^,Éf^@[f{ fXfCfbf` ,², ,éÅf,íÅAf^@[f{ fXfCfbf` ,ðflf”,ÉÅY’è,·,éÅB
- Readme ftf@fCf<,É<LÚ,³,ê,Ä,¢,éÅu•K—vfVfXfef€v,ðSm”F,·,éÅB
- SideWinder Force Feedback Pro fWf+fCfXfefBfbfN,æfRf“fgf@@[f‰o 1 ,ÉŠ,,è“-,Ä,ç,ê,Ä,¢,éÅB
- fRf“fgf@@[f‰o,í”ÔÅt,ðSm”F/ÅY’è,·,éÅB
- Windows åä,ÄfQ[f€ f|fg,²³,µ,ÅY’è,³,ê,Ä,¢,éÅB
- fQ[f€ f|fg,íÅY’è,ðSm”F,·,éÅB



ŠÖ~AÅ€-Ù

fQ|[f€'t,ÉftfH|[fX,³š',¶,ç,ê,È,¢

fQ|[f€'t,É SideWinder Force Feedback Pro

,ð“®,©,·,ÆØA”®øì,íø³øí,É“`_,ç,ê,é,²øAftfH|[fX,²øftfB|[fhfofbfN,³,ê,È,¢øêø‡,íøAftfH|[fX
ftfB|[fhfofbfN<@"\,É-â'è,º, ,é%oÂ"\ø«,º, ,è,Ü,·øB

ŽY,ì“_,ðŠm”F,µ,ÄøA-â'è,ð%oðŒ^,µ,Ä,,³/4,³,¢øB

- fWf#fCfXfefBfbfN,²fRf“fsf...[f^,]”w-È,É, ,é 15 fsf“ fQ|[f€ f|ø[fg,ÉŠmžÀ,ÉøÚ'±,³,ê,Ä,¢,éøB
- AC fAf_fvf^,²fWf#fCfXfefBfbfN,Æ•CfRf“fZf“fg,ÉŠmžÀ,ÉøÚ'±,³,ê,Ä,¢,éøB
- fQ|[f€,²ftfH|[fX ftfB|[fhfofbfN,ðøs,¤,¤,¤,ÉøY'è,³,ê,Ä,¢,éøBfQ|[f€,ÉftfH|[fX ftfB|[fhfofbfN<@"\ ,³,ê,¢øêø‡ASideWinder Force Feedback Pro ,ì“®øì,íøASideWinder fffWf^f<

fWf#fCfXfefBfbfN,Æ“-,¶,¤,¤,¤,É,È,è,Ü,·øB

- fWf#fCfXfefBfbfN,³,µ,”½%ož,·,éøB

 fWf#fCfXfefBfbfN,ìftfH|[fX,ðŠm”F,·,éøB

“à' ftfH|[fX,Éø³,µ,”½%ož,·,éøêø‡,íøAftfEf“fh f|ø[fh,ì MIDI øY'è,³,ä,Á,Ä,¢,é%oÂ"\ø«,º, ,è,Ü,·øBMIDI ,íøY'è,íøAfgf%o fuf·fVf...[fefbj“fO<@"\,ðŽg,Á,ÄŠm”F,Å,«,Ü,·øB

,±,±  ,ðfNjŠfbfN,·,é,ÆøA[fgf%o fuf·fVf...[fefbj“fO] ,³šj,«,Ü,·øB

 SideWinder Force Feedback Pro fWf#fCfXfefBfbfN,²fRf“fgføø[f%o 1 ,ÉŠ,,è“-,Ä,ç,ê,Ä,¢,éøB

 Windows ¤,ÅQ|[f€ f|ø[fg,³,µ,ØY'è,³,ê,Ä,¢,éøB

 fQ|[f€ f|ø[fg,ìøY'è,ðŠm”F,·,éøB

 ŠÖ~Aø€-Ú

fWftfCfefBfbfN, i“@i, a“Ý, cfA“rØ, ê, é
 fQ[f€“à, ÅjWftfCfXfefBfbfN, iftfH[fX ftftB[fhfofbfN“@i, a’x, ê, ½, èA“rØ, ê, éê‡, íAŽg—p, μ, Ä, ç
 , éfTfEj“fh fJ[fh, É‘, ;, é DMA f,fh, iÝè, aŠO^á, Å, Ä, ç, é‰oÂ”\«, a, , è, Ü, ·B
 DMA f,fh, íAŽÝ, i•ù-@, ÅŠm”F/iÝè, Å, «, Ü, ·B
 1 ,±, ± [§], ðfNfSfbfN, μ, Ä [f}f< fffffBfA, fvfpfefB] fEfBf“fhfE, ðŠJ, «, Ü, ·B
 2 [ffffofCfX] f^fu, ðfNfSfbfN, μ, Ü, ·B
 3 [f}f< fffffBfA fffofCfX] fEfBf“fhfE, Å [fI[ffffBfI fffofCfX] , ðf_fuf·fNfSfbfN, μ, Ü, ·B
 4 •ži, ^, ê, Ä, ç, éfI[ffffBfI fffofCfX, ð'l'ð, μ, ÄA[fvf]fpfefB] , ðfNfSfbfN, μ, ½ŒäA[\Ýè]
 , ðfNfSfbfN, μ, Ü, ·B
 5 [fVf“fOf< f,fh DMA, ðžg, x], if`fFfbfN f{fbfNfX, a, , éê‡, íA, », if`fFfbfN f{fbfNfX, ð'l'ð, μ, Ü, ·B
 6 [OK], ðfNfSfbfN, μ, Ü, ·B

ŠO~A€-Ú

,±,íftf@fCf<,É,í[]A,·,×,Ä,ífQ[]f€ fRf“fgf[][]f%o,É<&'Ê,·,é'è<` ,ª<LÚ,³,ê,Ä,¢,Ü,·[]B,±
,íftf@fCf<,í[]AfRf“fpfCf<žž,ÉŠefwf<fv ftf@fCf<,É'g,Ýž,ñ,Å,,³/4,³,¢[]B

fAfifO f, fh

SideWinder 3D Pro ,đfAfifO f, fh, ÅŽg—p, ·, é, ÆA^é”É“I, ÉfAfifO fWfCfXefBfbfN, Æ, µ, Ä<@>"\, µ, Ü, · B SideWinder 3D Pro , É, í AŒöŠwŒÝofVfxfef, ^í—p, ^, ê, Ä, ¢, é, ^, ßA]M—Š«, ^, -

ÅfhfSftfg, à”í, µ, Ü, ^, ñ B

SideWinder 3D Pro , í AŽY, í è, É, í Ž© “ ® “ I, ÉfAfifO f, fh, É, È, è, Ü, · B

- fQ[f€, ^ Microsoft MS-DOS, Ü, ^, ífo[fWftf“ 3.1 , í Microsoft Windows
å, ÅŽA]s, ^, ê, é è, B Windows 3.1 , í MS-DOS fEfBf“fhfE“å, ÅŽA]s, ^, ê, é è, åŠÜ, Y, Ü, · B
- SideWinder fQ[f€ fRf“fgf[f%o f]tfgfEfFfA, ðfCj“fXfg[f<, µ, Ä, ¢, É, ¢ è, B
- Windows 95 , í [fQ[f€ fRf“fgf[f%o] f_fCfAfO f{fbfNfx, Å Microsoft SideWinder 3D Pro
, ^, l, ^, ê, Ä, ¢, É, ¢ è, B

fx **fX** **f{f^f"**

f{f^f",iŽg—p•û-@,íAfQ[f€,É,æ,Á,ÄÙ,È,ë,Ü,·B,Ü,½A•W€Ý'è,Ä,íA,±,ê,ç,lf{f^f",i^ê•",µ,©Žg—
p,µ,É,çfQ[f€,à, ,ë,Ü,·Bf{f^f",i@"\,É,Ä,ç,Ä,íAfQ[f€,if}ff...fAf<,ÄSm" F,·,é,©AfQ[f€'t,Éf{f^f",ð
‰Y,µ,Ä,Y,Ä,,¾,³,çB

A f{f^f“

A f{f^f“,í¤A•W¤€fWf+fCfXfefBfbfN,¡f{f^f“ 1 ('Êí,ífWf+fCfXfefBfbfN fgfŠfK) ,É’‰ož,μ,Ä,¢ ,Ü,·¤BfQ¤[f€“à,Å,í A f{f^f“,íZg—p•û-@,É,Ä,¢,Ä,í¤AfQ¤[f€,if}fjj...fAf<,ðŽQ¤Æ,μ,Ä,,¾,³,¢¤B

C f{f^f“

C f{f^f“,ížY,í,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·,B

- Windows 95 —p,É,ÝŒv,³,ê,½,fQ[f€,Å,í,AfWf+fCfXfefBfbfN,]f{f^f“ 3 ,É’‰ož,µ,Ü,·,BfQ[f€“à,Å,í C f{f^f“,ížg—p•û-@,É,Å,¢,Å,í,AfQ[f€,]f}fjf...fAf<,ðžQÆ,µ,Å,,³/4,³,¢,B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅžÀ,s,·,éfQ[f€,í,ê,‡AC f{f^f“,í<@”\,µ,Ü,¹,ñ, B

X f{f^f“

X f{f^f“,íŽŸ,ì,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·,·B

- Windows 95 —p,É,ÝŒv,³,ê,½,fQ[f€,Å,í,AfWf#fCfXfefBfbfN,]f{f^f“ 4 ,É,î%ož,µ,Ü,·,·B
- Windows 95 ,ì MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅŽÀ,·,é,fQ[f€,ì,ê,·,A,·,fWf#fCfXfefBfbfN,]f{f^f“ 3 ,É,î%ož,µ,Ü,·,·B

fQ[f€“à,Å,ì X f{f^f“,íŽg—p•ù-@,É,Å,¢,Ä,í,AfQ[f€,]f}fj...fAf<,ðŽQ,Æ,µ,Ä,,¾,³,¢,·B

Y f{f^f“

Y f{f^f“,íŽY,ì,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·OB

- Windows 95 —p,ÉÝŒv,³,ê,½fQ[f€,Å,íAƒWƒ‡fCfXfefBƒbfN,]f{f^f“ 5 ,É’‰ož,µ,Ü,·OB
- Windows 95 ,ì MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅŽÀ¤s,·,éfQ[f€,ìê‡AƒWƒ‡fCfXfefBƒbfN,]f{f^f“ 4 ,É’‰ož,µ,Ü,·OB

fQ[f€“à,Å,ì Y f{f^f“,íŽg—p•û-@,É,Å,¢,Ä,íAƒQ[f€,]f}fj...fAf<,ðŽQ¤Æ,µ,Ä,,¾,³,¢OB

Z f{f^f“

Z f{f^f“,ížY,í,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·,B

- Windows 95 —p,É,ÝŒv,³,ê,½,fQ[f€,Å,í,AfWf‡fCfXfefBfbfN,]f{f^f“ 6 ,É’‰ož,µ,Ü,·,BfQ[f€“à,Å,í Z f{f^f“,ížg—p•û-@,É,Å,¢,Å,í,AfQ[f€,]f}fjf...fAf<,ðžQÆ,µ,Å,,³/₄,³,¢,B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅžÀ,s,·,éfQ[f€,í,ê,‡AZ f{f^f“,í<@”\,µ,Ü,¹,ñ, B

A f{f^f“

fzfc[]f<ä,ì Af{f^f“,í AfQ[]f€“à,ì f{f^f“ 1 ,É'‰ž,µ,Ä,¢,Ü,·BfQ[]f€“à,Ä,ì Af{f^f“,ìžg—p•û-@,É,Ä,¢,Ä,í AfQ[]f€,ìf}fj...fAf<,ðžQÆ,µ,Ä,,³/₄,³,¢B

C f{f^f“

fzfc[]f<ä, l Cf{f^f“, i AfQ[]f€“à, lf{f^f“ 3 , É'‰ž, µ, Ä, ç, Ü, · BfQ[]f€“à, Ä, l Cf{f^f“, lŽg—p•û-@, É, Ä, ç, Ä, i AfQ[]f€, lf}f...fAf<, ðŽQ[]Æ, µ, Ä,, ³/₄, ³, ç B

Y f{f^f“

Y f{f^f“,ížY,í,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·,B

- Windows 95 —p,ÉÝŒv,³,ê,½fQ[f€,Å,íAƒWƒ‡fCƒXƒefBƒbfN,ƒ{f^f“ 5 ,É’‰ož,µ,Ü,·,B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅŽÀs,·,éfQ[f€,íê‡AY f{f^f“,í<@”\,µ,Ü,¹,ñ,B
fQ[f€“à,Å,í Y f{f^f“,ížg—p•û-@,É,Å,¢,Ä,íAƒQ[f€,íf}fjjf..fAƒ<,ðŽQÆ,µ,Ä,,¾,³,¢,B

Z f{f^f“

Z f{f^f“,ížY,í,æ,¤,É<@”\,µ,Ü,·,B

- Windows 95 —p,É,ÝŒv,³,ê,½,fQ[f€,Å,í,AfWf‡fCfXfefBfbfN,]f{f^f“ 6 ,É’‰ož,µ,Ü,·,BfQ[f€“à,Å,í Z f{f^f“,ížg—p•û-@,É,Å,¢,Å,í,AfQ[f€,]f}fjf...fAf<,ðžQÆ,µ,Å,,³/₄,³,¢,B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅžÀ,s,·,éfQ[f€,í,ê,‡AZ f{f^f“,í<@”\,µ,Ü,¹,ñ, B

"2"®

fWf#fCfXfefBfbfN,lfZf“f^“[“^É'uA“®`ì”í^íA“®`ì,lfXffbfgf<”í^íA“®`ì,lf%of_“[“í^íAž<“_ (POV = point-of-view) fnfbfg fXfCfbf` ,í•ÙŒü,È,Ç,íÙY'è,ðf}fjf...fAf<'€`ì,Å`ì,s,¤,±,Æ,Å,·`ìB

SideWinder fffWf^f< fQ[f€ fRf“fgf][f%o ,Å,íÙAž©“®“I,É'“[“^Å`ì,s,³,ê,Ü,·`ìB•WÙ€fWf#fCfXfefBfbfN,í'“[“^Å`ì,s,¤,ê,Å`ì,íÙAWindows ,ífRf“fgf][f< fpflf<] ,í[fQ[f€ fRf“fgf][f%o fvf]fpfefB] ,ðžg—p,µ,Å,,³/₄,³,¢`ìB

fRf“fgf‰[f< fpflf<,]fQ‰[f€ fRf“fgf‰[f‰

[fQ‰[f€ fRf“fgf‰[f‰] f_fCfAfO f{fbfNfX,ðŽg—p,·,é,AE AfQ‰[f€ fRf“fgf‰[f‰,
,í“@íó'Ô,íŠm”F[A]V,µ,¢fRf“fgf‰[f‰,í'Ç‰ÁAfQ‰[f€ fRf“fgf‰[f‰,ííœ,ðs,¤,±
,Æ,²,À,«,Ü,·B'€í,íAfvfJfpfeB,ífy[fW,É•Ž],³,é,éŽwŽ,É],A,Äs,Á,Ä,,³/₄,³,¢B
'l'ð,µ,À,¢,éfRf“fgf‰[f‰,ífvfJfpfeB ([fefXfg],â [í•ñ],È,Ç),ð•\Ž,·,é,É,íA[fvfJfpfeB]
f{f^f“,ðfNfŠbfN,µ,Ü,·B
fQ‰[f€ fRf“fgf‰[f‰,ÉfRf“fgf‰[f‰”Ôt,ðS,,è“-,Ä,é,É,íA[íÚx] f^fu,ðfNfŠbfN,µ,Ü,·B

fRf“fgf‰[f‰

,Ù,Æ,ñ,Ç,ìfQ[]f€,ÂfQ[]f€,ðfRf“fgf‰[f<,·,é,½,ß,í'•'u,ð•\Œ»,·,é,Æ,«,ÉŽg—p,·,é—pŒê,Â,·,B
½,Æ,·,í]A“Á’è,ìfQ[]f€,É'î,µ,Ä]AfWftfCfXfefBfbfN]AfQ[]f€ fpfbfh]AfL[]f{[]}fh]Af}fEfX,È,Ç,ðfRf“fgf‰[f
‰,Æ,µ,ÄŽg—p,Â,«,Ù,·,BfRf“fgf‰[f‰,í'l'ð•û-@,É,Â,ç,Â,í]AfQ[]f€,í}f}fjf...fAf<,ðŽQ]Æ,µ,Ä,,¾,³,ç,B

•ûŒüfpfbfh

fQ[f€“à,Å,í^Ú“® ,Éžg—p,·,é SideWinder fQ[f€ fpfbfh,â SideWinder Freestyle Pro (fZf“fT[],³flft,íêé‡),íf{f^f“Bä‰‰¶¶¶¶E,Æ’íŠp]ü 4 •ûŒü,íÅ'å 8 Ží—þ,í•ûŒü,É^Ú“® ,Å,«,Ü,·BSideWinder Freestyle Pro ,Å,íAfZf“fT[],³flf”,íê‡A,±,íf{f^f“,íŽ<“_Ø,è’Ö,í(fnfbfg fXfCfbf) ,Æ,µ,Ä³@”\,µ,Ü,·B 8 •ûŒü,·,x,Ä,äžg—p,Å,«,é,©,ç,¤,©,É,Å,¢,Ä,íAfQ[f€,íf}fjf...fAf<,ðŽQÆ,µ,Ä,,³/4,³,¢B

fffWf^f< f,[]fh

fffWf^f< f,[]fh,Ã,íAÅ“K,ÈfXfs[]fhÅ.“xÅAfptfH[]f}f“fX,ð’ñ³Y,:éV,µ,¢⁴Zp,ðŽg—p,µ,Ã,¢,⁵,Ü,·B,³,ç,ÉACŒöŠwŒYofVfXfef€,ìì—p,É,æ,Ã,ÄAM—Š«,ðŒüä,³,¹AfhfŠftfg,ð”rœ,µ,Ü,µ,^½B

SideWinder fffWf^f< fQ[f€ fRf“fgf[]f%o,íAŽY,]æ,¤,Èé‡,É,íAŽ©“®“I,ÉfffWf^f< f,[]fh,É,è,Ü,·B

- Windows 95 (Windows 95 ,ì MS-DOS fEfBf“fhfE,ðŠÜ,þ)ÅA,Ü,^½,í,»,ê^È~_,ífo[]fWf+f“,ÅfQ[f€,ðŽÀs,·,éé‡B
- SideWinder fQ[f€ fRf“fgf[]f%o fftfgfEfFfA,¤Cf“fxfg[]f<,³,ê,Ã,¢,éé‡B
- [fRf“fgf[]f< fpflf<] ,ì [fQ[f€ fRf“fgf[]f%o] ,Ã SideWinder fQ[f€ fRf“fgf[]f%o,¤Rf“fgf[]f%o 1,Æ,µ,Ã’l’ð,³,ê,Ã,¢,éé‡B

fffWf^f< fl|[fo|[fhf%oCfu

fffWf^f< fl|[fo|[fhf%oCfu, ðŽg—p, ·, é, Æ AfQ[f€ fpfbfh, ÉÚ'±,³, ê, Ä, ç, éfRf“fgf[] [f%oo, Å, í, È, Å AfQ[f€ fpfbfh, » , i, à, i, ðŽg—p, Å, «, Ü, · BSideWinder fQ[f€ fpfbfh, ðfffWf^f< fl|[fo|[fhf%oCfu f, [fh, ÉÝ'è, µ, Ä, ç, é, ê, Å AfQ[f€ fpfbfh, i—i,]f%o f“fv, ^ „, µ A, » ,]fQ[f€ fpfbfh, ÉÚ'±,³, ê, Ä, ç, é'¼,]fQ[f€ fRf“fgf[] [f%oo,]fRf“fsf...[f^, É”FZ,³, ê, Ü,¹, ñ B

ftfH■[fx f{f^f“

,±,jf{f^f“,íAftfH■[fx ftfB■[fhfofbfN,]f]f“/flft,ð]Ø,è'Ö,!,Ü,·Bf%of“fv,³“_,µ,Ä,¢
,é,]ftfH■[fx,]f]f“,Å,·BftfH■[fx,]f]f“/flft,ð]Ø,è'Ö,!,é,É,í [ftfH■[fx] f{f^f“,ð
‰,Ý,µ,Ü,·BftfH■[fx,³f]ft,]ê]#AfzfC■[f<,íA•W]€,]fzfC■[f< fRf“fgf■[f‰,Æ,µ,Ä<@”\,µ,Ü,·B

fQ[]f€ fAfNfVf#f“

fQ[]f€ fAfNfVf#f“,íAfl[]f{[]fh,âf}fEfX,Ü,½,í¼,]fQ[]f€ fRf“fgf[]f%oå,]fL[],âf{f^f“,ð‰oÝ,µ,½,Æ,«,ÉfQ[]f€“à,]fLfff%oNf^,âæ,è•”,ºs,¤“@ì,Å,·B,½,Æ,!,íAufWfff“fv,·,éA,©,º,þA”-C,·,éAž<_,ðØ,è'Ó,!,éA|R,éA%o£,év,Æ,¢,Å,½“@ì,í,·,x,ÄfQ[]f€fAfNfVf#f“,Å,·BSideWinderfQ[]f€ fRf“fgf[]f%o fvftf@fCf%,ðZg,Å,ÄAfQ[]f€ fAfNfVf#f“,íg,Yñ‡,í,â~A,]Cfxf“fg,ð 1,Å,]f{f^f“,ÉS,,è“-,Å,é,±,Æ,º,Å,«,Ü,·B,½,Æ,!,íASi“-fQ[]f€,Å uflfbfNfbfNfbfpf“f`A,©,º,þv,Æ,¢,Å,½“@ì,ðs,¤~A,]fQ[]f€ fAfNfVf#f“,ði,é,±,Æ,º,Å,«,Ü,·BfQ[]f€ fAfNfVf#f“,íA[fvf[]ftf@fCf< fGfffBf^],í [f}fNf[]fŒfR[]f_],Å-Ú”!,]fAfNfVf#f“,É’í‰ž,µ,½fRf}f“fh,ð“ü—í,·,é,±,Æ,É,æ,Å,ÄAfQ[]f€ fRf“fgf[]f%oå,]f{f^f“,ÉS,,è“-,Å,é,±,Æ,º,Å,«,Ü,·B

fQ[]f€ f|[]fg

fQ[]f€ fRf“fgf[]f%o,ðÚ'±,·,é,½,ß,ìfRf!fNf^B'Êí,íTfEf“fh fJ[fh]ã,É, ,è,Ü,·B
SideWinder fQ[]f€ fpfbfh,ìfR[]fh,ì%o,ì...’E%oÂ”fpflf<,ì%oœ,É, ,éfRf!fNf^,àfQ[]f€ f|[]fg,À,·B,±
•,ìfQ[]f€ f|[]fg,íAŽÝ,ì,æ,¤,È’•'u,ðÚ'±,·,é,Æ,«,ÉŽg—p,μ,Ü,·B
•,ìA%o,ì SideWinder fQ[]f€ fpfbfh,ðÚ'±,·,éê‡ (f`fF[]f“Œ`Ž®,ÀÚ'±,μ,Ü,·)B

fñf“fhf<ã,if{f^f“

fñf“fhf<ã,É”z'u,³,é,Ä,¢,Ä¤A'Ê¤í,ifWf‡fCfXfefBfbfN,ì 1 ,©,ç 4 ,if{f^f“,É’
‰ož,·,éf{f^f“,ðŽw,µ,Ü,·¤Bf{f^f“,íŽg—p•û-@,ifQ¤[f€,É,æ,Ä,Ä’Ù,È,è¤A^ê•”,if{f^f“,µ,©Žg—
p,µ,È,¢fQ¤[f€,à, ,é,Ü,·¤Bf{f^f“,í-@”\,É,Ä,¢,Ä,í¤AfQ¤[f€,if}fjf...fAf<,ðŠm”F,·,é,©¤AfQ¤[f€’†,Éf{f^f“,ð
‰oÝ,µ,Ä,Y,Ä,,³/₄,³,¢¤B

fñfbfg fXfCfbf

fñfbfg fXfCfbf ,íñAñežw,å'ëñì,μ,Ä•ñæüñ§ñä,ðñs,¤,½,ß,ì,à,ì,Å,·ñBfñfbfg fXfCfbf ,ì<@"\,íñAfQñlf€ ,É,æ,Á,Ä,Ü,È,è,Ü,·,ññA'ññí,ížñ,ì,æ,¤,Èñ§ñä,Éžg—p,μ,Ü,·ñB

- ž<"_,ìñØ,è'Ö,!
- ñæ,è•",ìñiñs•ñæü
- ñq<ó<@,ìñ,"x
- 3D fQñlf€,Å,ìñä‰ø,Ü,½,íñ¶‰øE,ì“@ñ

"à' f, f[fVftf" fzf"ft[l

SideWinder Freestyle Pro ftfS[l f,f[fVftf" fRf"fgf[]%o,íA1 'ä,Å ,Q Ží—þ,þQ[f€'íŒ±,%oÅ"\n,È'•'u,Å,·B

f,f[fVftf" fzf"ft[l,ðflf" (—î,þ%oþ"fv) ,É,·,é,ÆAfQ[f€,É-v"æ,μ,Ä,μ,Ü,þ,BfRf"fgf[]%o
ðŒX,~,é,¾,~,Ä-Ú"l,þ•ûŒü,É^Ú"®,Å,«Aí,ÉfLfff%oþNf^,Æ"~,þ^È'u,ÉŽ©•æ,æ,þ,éS
'Šo,þy,μ,þ,Ü,·Bf,f[fVftf" fzf"ft[l,íAfQ[f€"à,Å'Œäþ%oE,Ü,½,í'Špþü•ûŒü,É^Ú"®,·,é,l,ÉŽg—
þ,μ,Ü,·B

þ]—^,þQ[f€ fpfbfh,Æ"~,þŒ` ,ÄfRf"fgf[]%o,ðŽg—
þ,·,é,Æ,«,É,íAf**fzf"ft[l flf**,Éþ'è,μ,Ü,·B•ûŒüþfbfhþä,þ 8 ,Å,þ{f^f",ðŽg,Å,ÄfQ[f€"à,ð^Ú"®,μ,Ä,-
¾,³,þB

•Wþ€þo'Ô,Å,íAfZf"ft[l,þflf",É,È,è,Ü,·,aAfZf"ft[l f{f^f",ð%oþ,·,¾,~,ÄŠÈ'P,Éflft,É,Å,«,Ü,·B

fWftfCfXfefBfbfN fXfCfbf`

fWftfCfXfefBfbfN fXfCfbf` ,íAfWftfCfXfefBfbfN,í"w-ÊAfR[fh,í‰oº,É, ,è,Ü,·B,± ,ífXfCfbf` ,ðØ,è'Ö,!,é,±,Æ,É,æ,Å,ÄASideWinder 3D Pro ,íSefRf"fgf[f<,í"®í,ð•íX,Å,«,Ü,·B fQ[f€,ÅŽg—p,.,éfWftfCfXfefBfbfN,É‰ž,¶,ÅŽÝ,í,æ,¤,ÉŽg—p,µ,Ü,·B

- SideWinder 3D Pro fWftfCfXfefBfbfN,íŽg—p,ð'Ó'ñ,Æ,µ,½fQ[f€ ,íé‡,íAfXfCfbf` ,í,ç,ç,í^Ê'u,Å,à,©,Ü,¢,Ü,¹,ñB
- A CH Flightstick Pro fVfŠ[fY,ífWftfCfXfefBfbfN,íŽg—p,ð'Ó'ñ,Æ,µ,½fQ[f€,íé‡,íA,±,ífXfCfbf` ,ð 1 ("_,² 1 ,Å) ,í^Ê'u,É‡,í,¹,Ü,·B
- ThrustMaster fWftfCfXfefBfbfN,íŽg—p,ð'Ó'ñ,Æ,µ,½fQ[f€,íé‡,íA,±,ífXfCfbf` ,ð 2 ("_,² 2 ,Å) ,í^Ê'u,É‡,í,¹,Ü,·B

f{f^f“,Ö,ifL[],iŠ,,è“-,Ä

fQ[f€“à,Â,ì^Ú“®,đfl_[]f{[]}fh[]ä,ì 1 ,Â,© 2 ,Â,ifL[],đŽg,Â,Ä[]s,¤[]ê[]‡,í[]A,»],fL[]f{[]}fh'€[]i,đ SideWinder
fQ[f€ fRf“fgf[]f%o[]ä,if{f^f“,ÉŠ,,è“-,Ä,é,±,Æ,³,Â,«,Ü,·[]B,±,ê,³f{f^f“,Ö,ifL[],iŠ,,è“-,Ä,Â,·[]B

¶¶fgfŠfK

¶¶fgfŠfK,í»AžY,ì,æ,¤,É<@"/,µ,Ü,·,B

- Windows 95 —p,ífgfŠfK,í»AžY,ì,æ,¤,É<@"/,µ,Ü,·,BfQ[f“à,Å,í»fgfŠfK,ížg—p•ù-@,É,Å,¢,Å,í»AfQ[f,íf}fjf...fAf<,ðžQÆ,µ,Ä,,¾,³,¢,B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅžÀs,·,éfQ[f,í»éAífgfŠfK,í<@"/,µ,Ü,·,ñ, B

¶¶fgfŠfK

¶¶fgfŠfK,íAŽŸ,íæ,¤,É<@"\,µ,Ü,·B

- Windows 95 —p,ífgfŠfK,ífWf‡CfXfefBfbfN f{f^f“ 7 ,É‘Í
‰ož,µ,Ü,·BfQ[f€“à,Å,í¶fgfŠfK,ížg—p•û-@,É,Å,¢,Å,íAfQ[f€,íf}fjf...fAf<,ðžQÆ,µ,Å,,¾,³,¢B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅŽÀs,·,éfQ[f€,íê‡A¶fgfŠfK,í<@"\,µ,Ü,¹,ñB

f%o f“fv

SideWinder fQ[f€ fpfbfh,]—í,if%o f“fv,í AfQ[f€ fpfbfh,]Œ»Ý,if,][fh,ðŽ!,μ,Ü,·]B

- f%o f“fv,aflf“,íê‡AfQ[f€ fpfbfh,íffWf^f< fl][fo][fh%o fCfu f,][fh,ÉY'è,³,ê,Ä,¢,ÄAfQ[f€“à,Åžg—p,Å,«,éó'Ô,Å,·]B
- f%o f“fv,aflf,íê‡AfQ[f€ fpfbfh,í“§%o ßf,][fh,É,È,Á,Ä,¢,Ü,·]B,±,íê‡ASideWinder fQ[f€ fpfbfh,Å,í,È,]A,±,ifQ[f€ fpfbfh,ÉÚ'±,³,ê,Ä,¢,é'¼,ifRf“fgf][f%o,ðŽg—p,·,é,±,Æ,É,È,è,Ü,·]B

M f{f^f“

M f{f^f“,í▫AŽŶ,ì,¢,·,ê,©,ì•ú-@,ÅŽg—p,μ,Ü,·▫B

- 1 fQ▫[f€,ìfjfvfVjf%oæ-Ê,â▫Y'è%oæ-Ê,Åf{f^f“ 10 ,ÉŠ,,è“-,Ä,Ü,· (fjfXf^f€ f{f^f“▫Y'è,%oÂ”\,ÈfQ▫[f€ ,ìê▫‡,ì,Ý)▫B
- 2 fVftfg f{f^f“,Æ,μ,ÄŽg—p,μ,Ü,·▫BSideWinder fQ▫[f€ fRf“fgf▫[f%o fVftfgfEfFfA,ðŽg— p,·,ê,í▫A,Ù,Æ,ñ,ç,ìf{f^f“,É 2 Ží—p,ìfQ▫[f€ fAfNfVjf%o,ðŠ,,è“-,Ä,é,±,Æ,¤,Ä,«,Ü,·▫B,½,Æ,!,í▫AfVf… ▫[fefBf“fO fQ▫[f€,Å A f{f^f“,ð•▫Sí,ì•í▫Xf{f^f“,Æ,μ,ÄŽg—p,μ▫AfVftfg + A f{f^f“,ð’e- ò,ì•í▫Xf{f^f“,Æ,μ,ÄŽg—p,μ,Ü,·▫B

fVftfg▫[f{f^f“,ÉŠ,,è“-,Ä,½fQ▫[f€ fAfNfVjf%o,ðŽA▫s,·,é▫ê▫‡,í▫AM f{f^f“,ð‰oŶ,μ,È,¤,ç-Ú“I,ìf{f^f“,ð‰oŶ,μ,Ü,·▫B▫ä,ì—á,Å,í▫AM f{f^f“,ð‰oŶ,μ,È,¤,ç A f{f^f“,ð‰oŶ,·,Æ’e-ò,¤•í▫X,¤,ê▫AA f{f^f“,¤/¤,¤,ð‰oŶ,·,Æ•▫Sí,¤•í▫X,¤,ê,Ü,·▫B

f, fh f{f^f“

f, fh f{f^f“, ö‰Ÿ, ·, Æ AŽŸ, i 2 Ží—þ, lfh, fh, Ø, è’Ö, !, é, ±, Æ, ª, Å, «, Ü, · B

- fffWf^f< flfo[fhf%oCfu f,fh
fQ[f€ fpfbfhä, i—i, jf%o f“fv, ª “”, µ, Ä, ¢, é ê ASideWinder fQ[f€ fpfbfh, ífffWf^f< flfo[fhf%oCfu f,fh, È, Ä, ¢, Ä AfQ[f€ fpfbfh, »i, à, i, Ä, i, È, A, »i, è, È U’±, ¢, é’¼, jfRf“fgf[f‰, öŽg—p, ·, é, ±, Æ, ª, Å, «, Ü, · B
- “‰ooßf,f,fh
fQ[f€ fpfbfhä, i—i, jf%o f“fv, ª Á “”, µ, Ä, ¢, é ê ASideWinder fQ[f€ fpfbfh, í“‰ooßf,f,fh, Å, · B, ±, I ö’Ö, Ä, I AfQ[f€ fpfbfh, »i, à, i, Ä, i, È, A, »i, è, È U’±, ¢, é’¼, jfRf“fgf[f‰, öŽg—p, ·, é, ±, Æ, È, Ä, è, Ü, · B

“§%oßf,□[fh

SideWinder fQ[]f€ fpfbfh,»,ì,à,ì,Å,í,È,□A,»,ê,É□Ú'±,³,ê,Ä,¢,é'¼,]fRf“fgf□□[f%o,ðŽg—p,·,éf,□[fh,Å,·□B
SideWinder fQ[]f€ fpfbfh,“§%oßf,□[fh,É,È,Ä,¢,é□ê□‡,í□AfQ[]f€ fpfbfh□ä,ì—î,]f%o f“fv,¤flft,É,È,Ü,·□B

fvf[]ftf@fCf<

fvf[]ftf@fCf<, íñA“Á’è, ìfQ[]f€, É’í, µ, ÄfQ[]f€ fRf“fgf[]f%o, ì<@”\, ðf]fXf^f}fCfY, ·, é, ½, ß, É’è< , µ, ½fQ[]f€ fAfNfVfþ“, í’g, Ýþ, í, ¹, àÝ’è, ð•Ü’¶, , éftf@fCf<, Å, ·B, ±, ìftf@fCf<, ðZg—p, ·, é, ±, Æ, É, æ, Á, Ä, ÅAfQ[]f€ , ð, ·, é, ½, Ñ, ÉÝ’è, ð•íX, ·, é•K—v, ª, È, , È, è, Ü, ·BfQ[]f€, fvf[]ftf@fCf%o, ð—LŒø, É, ·, é, Æ, ÅAfQ[]f€ , ìfXf^[]fgZž, Éftf@fCf<, È•Ü’¶, º, é, Ä, ç, éÝ’è, ºž© “® “I, ÉZg—p, º, é, Ü, ·B

fvf[]ftf@fCf<, É, íñAŽÝ, ì“à—e, ð•Ü’¶, Å, «, Ü, ·B

- **fL[]f{[]fh'€[]** fQ[]f€ “à, ÅZg—p, ·, éfQ[]f€ fRf“fgf[]f%o f{f^f”, º, 8, Å, Ü, Å, ÅA<>—<, ð”ŽÈ, ·, é, ì, É CTRL+T, , Æ, ç, Á, ½fL[]f{[]fh'€[], ðZg—p, ; , é, è, , ìfL[]f{[]fh'€[], ðfQ[]f€ fRf“fgf[]f%o, ì-fZg —p, ìf{f^f”, ÉS,, è“-, Å, é, ±, Æ, º, Å, «, Ü, ·B
- **f}fNf[] ^ê~A, ìfQ[]f€ fRf“fgf[]f%o f{f^f”, ì'€[], ð'P^ê, ìf{f^f”, ÉS,, è“-, Å, é, ±, Æ, à, Å, «, Ü, ·B**
- **Ý'è “½%ož, µ, È, ç—í^æ, å“ @[], ì”í, È, ÇÅAfQ[]f€, É’í, ·, é SideWinder fQ[]f€ fRf“fgf[]f%o, ì %ož”šó’Ó, ðÝ’è, Å, «, Ü, ·B** ÙÝ’è, Å, «, Ü, ·B

%oEfjfŠfK

%oEfjfŠfK, í ÅŽŶ, ï, æ, å, É<@"\, µ, Ü, · B

- Windows 95 —p, jfQ[f€, i ê‡A%oEfjfŠfK, jWjtCfXfefBfbfN f{f^f" 8 , É'í%ož, µ, Ü, · BfQ[f€“à, Å, i %oEfjfŠfK, i Žg—p•û-@, É, Å, ç, Ä, í AfQ[f€, jf}jf...fAf<, ðŽQÆ, µ, Å,, ¾, ³, ç B
- Windows 95 , i MS-DOS fEfBf“fhfE“à, ÅŽÀs, ·, éfQ[f€, i ê‡A%oEfjfŠfK, i<@"\, µ, Ü, ¹, ñ B

%oEfḡfŠfK

%oEfḡfŠfK,í□AŽŶ,í,æ,¤,É<@"\,μ,Ü,·□B

- Windows 95 —p,ífQ□[f€,í□é□‡□A%oEfḡfŠfK,ífWf‡fCfXfefBfbfN f{f^f" 8 ,É'í%ož,μ,Ü,·□BfQ□[f€“à,Å,í%oEfḡfŠfK,íŽg—p•ù-@,É,Å,¢,Ä,í□AfQ□[f€,íf}fjf...fAf<,ðŽQ□Æ,μ,Å,,¾,³,¢□B
- Windows 95 ,í MS-DOS fEfBf“fhfE“à,ÅŽÀ□s,·,éfQ□[f€,í□é□‡□A%oEfḡfŠfK,í<@"\,μ,Ü,¹,ñ□B

fZf“fT[] f{f^f“

,±,jf{f^f“,íA“à’ f,|[fVf#f“ fZf“fT[],jfif“/fift,δØ,è'Ö,!,Ü,·Bf,|[fVf#f“ fZf“fT[],afif“,©fift,©,íAf%of“fv,Å”»'f,Å,«,Ü,·B

- f%of“fv,a—† ('W,¢) ,È,gfZf“fT[],jfif“,Å,·B

- f%of“fv,a—● (-¾,é,¢) ,È,gfZf“fT[],jfif,Å,·B

- W€ó'Ö,Å,íAfZf“fT[],jfif“,É,È,Ü,·BfZf“fT[],δfift,É,·,é,É,íAfZf“fT[], f{f^f“,δ‰,Ý,µ,Ä,,¾,³,¢B

fVftfgó'Ô

SideWinder fQ[f€ fRf“fgf@@[f%o f\ftgfgEfFfA,ºŽg—p,³,é,Ä,¢,Ä]AfQ[f€,¤fVftfg<@\\",É'¹%ož,µ,Ä,¢,é,î]A,Ù,Æ,ñ,Ç,ì SideWinder fQ[f€ fpfbfh,“,æ,ÑfwftfCfXfefBfbfN,Å]A1,Ä,if{f^f“,É 2 Ží—þ,ifQ[f€ fAfNfVftf“,ðS,,è“-,Ä,é,±,Æ,¤,Å,«,Ü,·]BfQ[f€ fRf“fgf@@[f%oã,ifVftfg f{f^f“,ð%oÝ,·,Æ]A¹¼,if{f^f“,¤fVftfgó'Ô,É,È,è]A2 ”Ô-Ü,ifQ[f€ fAfNfVftf“,ðŽÀ]s,Å,«,é,æ,¤,É,È,è,Ü,·]BfQ[f€ fRf“fgf@@[f%oã,if{f^f“,ÉfQ[f€ fAfNfVftf“,ðS,,è“-,Ä,é,È,í]Afvf]ftf@fCf< fGfffBf^,ðŽg—p,µ,Ü,·]B

fXf^[]fg f{f^f"

fQ[]f€,É,æ,Á,Ä,í[]A,±,jf{f^f",ðŽg,Á,ÄfQ[]f€,ðfXf^[]fg,Ü,½,í[]Ä<N"®,·,é,±,Æ,²,Å,«,Ü,·[]B,±,jf{f^f",äŽg
—p,Å,«,é,©,ç,¤,©,É,Â,¢,Ä,í[]AfQ[]f€,jf}fj...fAf³,ðŠm" F,·,é[]A,Ü,½,í[]Q[]f€'t,Éf{f^f",ð%oÝ,µ,Ä,Y,Ä,-
,³/₄,³,¢[]B,Ü,½[]ASideWinder ,jfQ[]f€ fRf"fgf[]f%o fvftf@fCf%,ðŽg,Á,ÄfQ[]f€,jfXf^[]fg fRf}f"fh
(Ü,½,í¹/₄,jfQ[]f€ fAfNfVf") ,ð,±,jf{f^f",ÉŠ,,è"-,Ä,é,±,Æ,à,Å,«,Ü,·[]B

fVftfg f{f^f“

fVftfgf{f^f“,íÅAŽŶ,í,¢,·,ê,©,í•û-@,ÅŽg—p,µ,Ü,·,·B

1 fQ[]f€,ífjfvfVftf“%oæ-Ê,âY’è%oæ-Ê,Åf{f^f“ 10 ,ÉŠ,,è“-,Ä,Ü,· (fjfXf^f€ f{f^f“Y’è,%oÂ”\,ÈfQ[]f€ ,íê‡,í,Ŷ)B

2 fVftfg f{f^f“,Æ,µ,ÄŽg—p,µ,Ü,·,·BSideWinder fQ[]f€ fRf“fgf[]f%o fVftfgfEfFfA,ðŽg— p,·,ê,íÅA,Ù,Æ,ñ,ç,if{f^f“,É 2 Ží—p,ífQ[]f€ fAfNfVftf“,ðŠ,,è“-,Ä,é,±,Æ,³,Å,«,Ü,·,·B,½,Æ,|,íÅAfVf... Þ[fefBf“fO fQ[]f€,Å A f{f^f“,ð•,·ÍXf{f^f“,Æ,µ,ÄŽg—p,µAfVftfg + A f{f^f“,ð’e- ð,í•ÍXf{f^f“,Æ,µ,ÄŽg—p,µ,Ü,·,·B

fVftfg[]Ó‘Ô,if{f^f“,ÉŠ,,è“-,Ä,½fQ[]f€ fAfNfVftf“,ðŽA[]s,·,éê‡,íÅAfVftfg f{f^f“,ð‰Y,µ,È,³,ç- Ú“l,if{f^f“,ð‰Y,µ,Ü,·,·B,á,íÅAfVftfg f{f^f“,ð‰Y,µ,È,³,ç A f{f^f“,ð‰Y,·,Æ’e-ð,³ÍX,³,êAA f{f^f“,¾,“,ð‰Y,·,Æ•,·ÍX,³,ê,Ü,·,·B

fXf□fbfgf<

fXf□fbfgf<,ðŽg—p,·,é,AE□AŽY,í,æ,¤,ÈfQ□[f€ fAfNfVf‡f“,ð”÷-,ÉfRf“fgf□□[f<,·,é,±,AE,¤,Å,«,Ü,·□B

- □,„□i—í,í’²□®
- fXf□fbfgf<,í’²□®
- □,“x,í•í□X

